

von edatı

die Präposition von

von, Almancanın en çok iş yapan edatlarından biri: hem «-den», hem «-in», hem de edilgen cümlede «tarafından» demek. Beş işi var ve hepsinde Dativ alır.

von, her zaman Dativ isteyen bir edattır: von mir, vom Arzt, von Montag bis Freitag.

A1 · başlangıç

6 bölüm

~4 dk okuma

13 soruluk test

Konuyu panoya as ↗

PDF indir ↓

İpucu: Almanca bir kelimeye dokun. Türkçesi çıkar, deftere kaydedersin, sonra Panom'da quiz'le sınarsın.

Anladım

Bölüm 01

00:10

Tek kural: von her zaman Dativ · vom kaynaşması

⚡ **KISAYOL** von dem her zaman **vom** olur. von der kaynaşmaz, tam yazılır.

von'un anlamı çok ama grameri tek: arkasından **istisnasız Dativ** gelir. Bu yüzden zorluk hâlde değil, **ne zaman von ne zaman aus** sorusunda — o ayrımı aşağıda ayrı bir bölümde çözüyoruz.

- von mir · von dir · von ihm · von ihr
- von uns · von euch · von ihnen · von Ihnen
- Das ist ein Geschenk von mir. — Bu benden bir hediye.

von'un beş işi

İş	TÜRKÇESİ	ÖRNEK
1 • Kişiden/kurumdan geliş	-den	Ich komme vom Arzt . DOKTORDAN GELİYORUM .
2 • Veren kişi	-den (hediye , mesaj)	Das ist von meiner Mutter . BU ANNEMDEN .
3 • Başlangıç noktası	-den ... -e kadar	von Berlin nach Hamburg BERLİN'DEN HAMBURG'A
4 • Sahiplik	-in , -ın	das Auto von meinem Vater BABAMIN ARABASI
5 • Edilgen çatıda özne	tarafından	Der Brief wurde von Anna geschrieben . MEKTUP ANNA TARAFINDAN YAZILDI .

von mu aus mu — «-den» ikiye ayrılıyor

**KISAYOL**

İçinden çıkıyorsan aus, yanından geliyorsan von. Kapalı
mekân → aus • kişi, kurum, nokta → von.

Türkçede ikisi de «-den» olduğu için fark görünmüyor. Almancada üçlü bir sistem var; aşağıdaki tablo bu sayfanın en işe yarar parçası.

NE İLE	GİTMEK →	BULUNMAK ·	GELMEK ←
Kişi / kurum DOKTOR, İŞ, BERBER	zum Arzt	beim Arzt	vom Arzt
Kapalı mekân SİNEMA, MUTFAK	ins Kino	im Kino	aus dem Kino
Şehir / ülke BERLİN, ALMANYA	nach Berlin	in Berlin	aus Berlin

Nereli olduğun her zaman **aus**'tur: **Ich komme aus İzmir**. Ama işten, dersten, doktordan geliyorsan **von**: **Ich komme von der Arbeit**. Biri kimliğin, diğeri bugünkü rotan.

REKLAM

728 × 90

Bölüm 04 04:40

von ile sahiplik — Genitiv'in konuşma dilindeki karşılığı

Almancada «babamın arabası» iki türlü söylenir. Yazı dili Genitiv kullanır, günlük konuşma **von** + Dativ kullanır. **İkisi de doğrudur**; hangisini seçtiğin cümlelerin nerede geçtiğine bağlı.

Biçim	NEREDE
Genitiv das Auto meines Vaters	Yazı, resmî metin, sınav
von + Dativ das Auto von meinem Vater	Konuşma, günlük dil

Konuşmada Genitiv kullanmak yanlış değil ama fazla resmî durur. A1-A2'de **von** biçimini kullan; Genitiv'i [kendi sayfasında](#) ayrıca oturt.

❶ Özel isimlerde ikisi de kısalır: **Annas Auto** = **das Auto von Anna**. Almancada burada kesme işareti **yoktur** — **Anna's** yanlıştır.

Tuzaklar



TUZAK 01

von der Türkei

Nereli olduğunu söylerken von kullanılmaz. Köken her zaman **aus**'tur.

✗ **Ich komme von der Türkei.**

köken → aus

✓ **Ich komme aus der Türkei.**

Türkiyeliyim.



TUZAK 02

von der → «vor» diye kaynaştırmak

von yalnız **dem** ile kaynaşır. **vor** bambaşka bir edattır ve «önünde» demektir — karıştırınca cümle tamamen değişir.

✗ **Ich komme vor der Arbeit.**

«işten önce» demek olur

✓ **Ich komme von der Arbeit.**

İşten geliyorum.



TUZAK 03

von mich

von'un Akkusativ biçimi yoktur.

✗ **Das ist ein Geschenk von mich.**

von → Dativ

✓ **Das ist ein Geschenk von mir.**

Bu benden bir hediye.

Diğer Dativ edatları

Cümleyi kendin diz

Kelimelere dokun, doğru sırayla yerleştir. Almancanın en zor kısmı burası — ve seçenek şikkı yok, cümleyi **sen** kuruyorsun.

KELİMELERE DOKUN

KELİMELERE DOKUN

KELİMELERE DOKUN

Kendini dene

Cevaba dokun — neden öyle olduğunu birlikte görelim.

+7

Tam testi çöz

13 soru · süreli · sonunda kural kırılımı



NOTLARIN

Bu konuya notun

Aklında kalsın istediğin kuralı, örneği ya da soruyu yaz. Kendiliğinden kaydedilir ve Panom'da toplanır.

Notun

Örneğin: -ung ile biten her isim die.

REKLAM

728 × 250

GENAU ALMANCA — KURAL DEĞİL, ANLAŞILMA ANI.
GENAU · ÜCRETSİZ ALMANCA KÜTÜPHANESİ